



Bureau de Développement des Télécommunications (BDT)

**Troisième réunion du Groupe de travail
sur les questions de genre
Genève, 30 juin - 2 juillet 2004**

**Document WGGI
Juillet 2004
Original: anglais**

**TROISIEME REUNION DU GROUPE DE TRAVAIL
SUR LES QUESTIONS DE GENRE**

RAPPORT FINAL

Mme Natasa Gospic, Présidente du Groupe de travail sur les questions de genre (WGGI), a présidé la réunion.

1 Déclaration liminaire

1.1 M. Pierre Gagné, Directeur adjoint du Bureau de développement des télécommunications (BDT) a ouvert la réunion en faisant valoir que la fracture numérique menace de creuser le fossé entre les pays selon qu'ils ont un revenu élevé, moyen ou faible. Il a fait observer que la communauté internationale commence à comprendre la manière dont ce fossé est approfondi en fonction de l'accès ou de l'absence d'accès des femmes et des hommes aux ressources qui leur permettent de participer activement au développement de leur communauté et de leur pays. M. Gagné a indiqué que les résultats de cette réunion serviront de base au travail du BDT en faveur du développement.

1.2 Mme Natasa Gospic a souhaité la bienvenue aux délégués, a présenté Mme Savitri Bisnath en sa qualité de Chef de l'Unité de la jeunesse et de la parité hommes/femmes et de Secrétaire de la réunion, et a fait valoir les nombreuses contributions apportées par Mme Pat Faccin aux membres du Comité directeur et au travail du Groupe de travail sur les questions de genre. Mme Gospic a mis l'accent sur plusieurs défis que le Groupe a à relever et sur l'intérêt qu'il y a à donner une dimension sexospécifique au prochain Sommet mondial sur la société de l'information ainsi qu'à la Conférence mondiale de développement des télécommunications.

L'ordre du jour de la réunion a été approuvé.

2 Meilleures pratiques

Mme Maria Victoria Balleza, ISIS International a animé la séance.

2.1 Mme Deema Bibi de l'UNIFEM Jordanie a présenté et analysé une initiative eVillage mise sur pied en Jordanie. Cette initiative comporte trois volets: information et sensibilisation, renforcement des capacités et émancipation économique. Mme Bibi a replacé cette initiative dans son contexte en évoquant plusieurs difficultés: de nombreuses femmes du village ressentent peu d'estime pour elles-mêmes et reçoivent peu de conseils au sein de la communauté; on n'est guère conscient et on ne se rend guère compte dans cette communauté de l'importance des TIC pour la vie matérielle des femmes et des hommes; les villageois n'ont guère accès à l'information ce qui est à

rapprocher des questions d'accessibilité d'infrastructure; enfin, le taux de chômage est élevé tandis que les possibilités de formation sont faibles. Toutefois, ces difficultés s'accompagnent également de possibilités: la municipalité apporte un fort soutien à la création d'emplois; elle est ouverte à l'idée du changement; les femmes sont relativement bien placées dans la communauté pour bénéficier du changement et le village se situe près d'un site touristique qui offre des possibilités économiques.

Afin de sensibiliser et d'instruire davantage la population, le projet fournit une formation de base et une assistance technique dans les écoles. Les compétences des femmes de la communauté pour gérer les entreprises sont renforcées grâce à une formation de caractère commercial et financier. Mme Bibi a relevé que la participation du gouvernement, en particulier du Ministère de la planification, à ce projet est essentielle à son succès.

2.2 Mme Divna Vuckovic, ERICSSON D.O.O. a décrit le travail de Equal Opportunities, une ONG s'efforçant de faciliter l'égalité d'accès aux technologies de l'information et de la communication et de faire prendre conscience de la sexospécificité de la fracture numérique. Dans le cadre de son projet de TIC pour les écoles, Equal Opportunities recueille de vieux ordinateurs auprès des entreprises et en fait don aux écoles des régions des zones rurales. Une fois les ordinateurs remis aux bénéficiaires, il est devenu apparent que les enseignants avaient besoin d'une formation pour s'en servir et Equal Opportunities a, pour répondre à ce besoin, mis en oeuvre le projet de formation à l'infocommunication (aux TIC) au service de l'émancipation des femmes. Un manuel de promotion de l'apprentissage de base des TIC a été élaboré en langue locale, y compris l'ébauche d'une méthode pas à pas d'utilisation de Windows, de Word et de l'Internet. Des exercices détaillés y sont également joints pour faciliter l'apprentissage et accélérer l'acquisition des compétences en matière de TIC. Equal Opportunities collabore avec l'Etat et le secteur privé.

S'agissant des enseignements tirés, Mme Vuckovic a indiqué que le succès du projet est renforcé par le partenariat établi entre l'Etat, le secteur privé et la société civile. Equal Opportunities a ainsi pu obtenir les fonds nécessaires et se doter de l'équipement et de la formation indispensables à la réalisation de ses objectifs. Les résultats sont à la fois quantitatifs (nombre de femmes ayant reçu une formation) et qualitatifs (effets sur l'estime et la confiance que les femmes ont en elles-mêmes).

2.3 Mme Patience F. Eboumbou, Ministère des Postes et Télécommunications du Cameroun, a indiqué que les femmes africaines s'organisaient pour bénéficier des TIC. L'Association panafricaine des femmes professionnelles des télécommunications et des TIC (PAWOTI) s'efforce de résoudre les questions liées à la sexospécificité de la fracture numérique. Elle encourage l'accès des femmes aux postes de décision dans la sphère politique tandis qu'au niveau économique, elle s'occupe de questions d'emploi et au niveau social cherche à améliorer la position des femmes dans la société. PAWOTI envisage d'ouvrir des bureaux régionaux pour l'Afrique du Nord, l'Afrique de l'Ouest, l'Afrique de l'Est, l'Afrique centrale et l'Afrique australe.

2.4 M. Jeferson Nacif de Telecom Italia a commencé son intervention en indiquant que la société de l'information doit être centrée sur l'homme et orientée vers le développement. Il a fait valoir que les efforts pour réduire la fracture numérique doivent être coordonnés et encadrés par les politiques publiques des Etats Membres et reposer sur leurs objectifs de développement. M. Nacif a fait valoir que les efforts déployés pour que les groupes marginaux aient un accès plus facile aux technologies permettent à la fois de surmonter les obstacles technologiques et de favoriser le processus d'inclusion sociale. Ces objectifs exigent l'acquisition d'ordinateurs, des connexions à l'Internet et l'élaboration du contenu pertinent dans les langues locales et dans des langues accessibles. Cette approche fait de la technologie quelque chose de plus qu'une fin en soi.

M. Nacif a proposé que le Groupe de travail se fixe pour objectif de montrer au secteur privé comment donner une dimension sexospécifique aux TIC apporterait des avantages sous forme d'une compétitivité et d'une productivité accrues. Telecom Italia a fait des efforts dans ce sens au Brésil dans le cadre de sa coopération avec Anatel, l'instance brésilienne de réglementation des télécommunications. Anatel vient d'organiser un "Séminaire national sur la responsabilité sociale, les questions de genre, le développement et la technologie" auquel Telecom Italia, Telefónica, Embratel et d'autres opérateurs nationaux ont apporté la contribution de leur expérience. Cette réunion a, entre autres, abouti à la décision de "bâtir un projet national en se fixant des objectifs opérationnels".

Les opérateurs, ainsi que la société civile et plusieurs ministères, conjointement avec Anatel, ont également "établi un groupe de travail qui orientera les mesures à prendre en matière de responsabilité sociale, d'inclusion numérique, de parité et de technologie". Ces mesures visent à assurer aux hommes et aux femmes un plus grand bien-être grâce aux possibilités de création d'emplois.

Les présentations ont été suivies d'un échange animé de questions et réponses de la part des délégués et des intervenants.

3 Intégration du principe de l'égalité entre les femmes et les hommes dans les activités de l'UIT/BDT

Cette séance a été animée par **Eva Rathgeber de l'Université d'Ottawa/Université de Carleton**

3.1 Mme Savitri Bisnath de l'Unité de la jeunesse et de la parité hommes/femmes de l'UIT/BDT a fait observer qu'un certain scepticisme entourait l'idée que les TIC permettent d'améliorer le bien-être des femmes et des hommes et a noté que ce scepticisme est source de possibilités et de difficultés au niveau des concepts, de la politique générale et au niveau pratique. Elle a défini les idées maîtresses qui sous-tendent l'intégration du principe de l'égalité entre les femmes et les hommes en faisant observer qu'il s'agit d'un processus qui hiérarchise et analyse les réalités vécues tant par les femmes que par les hommes de manière à ce que les politiques, les programmes et les projets puissent favoriser davantage leur bien-être. Mme Bisnath a lancé une mise en garde contre l'amalgame des "femmes" et des "questions de genre". Elle a également relevé que l'intégration du principe d'égalité n'empêche pas l'élaboration et la mise en oeuvre de projets destinés spécifiquement aux femmes.

L'intégration des TIC comme outils facilitant le processus démocratique et le bien-être, améliorant le développement économique et permettant d'atteindre les buts du développement est un objectif déclaré dans de nombreux pays. Atteindre cet objectif exige une participation active tant des hommes que des femmes. C'est dans ce contexte que l'outil constitué par l'intégration du principe d'égalité peut jouer un rôle important. Les éléments indispensables de ce processus sont le rassemblement et l'analyse des données ventilées par sexe et l'élaboration d'indicateurs sexospécifiques, la participation effective de partenaires ainsi qu'un appui politique. Mme Bisnath a conclu en notant que l'UIT est bien placée, de par le crédit dont elle jouit, son expérience et ses connaissances, pour réduire la fracture numérique entre femmes et hommes grâce à la promotion dans des domaines ciblés de projets soucieux de l'équité entre les sexes, notamment le rassemblement des données et le renforcement des capacités humaines et grâce à certaines activités telles que des partenariats avec d'autres organisations multilatérales, des Etats Membres, le secteur privé et des membres de la société civile.

3.2 M. Honoré Vignon, Unité de l'accès universel et des communications rurales de l'UIT/BDT a noté que ce projet vise à développer des stratégies nationales tendant à faciliter l'accès aux TIC dans les zones rurales et les zones reculées. Il a relevé qu'il y a un fossé entre l'infrastructure urbaine et rurale d'une part et l'accès aux TIC, d'autre part. Dans les zones rurales les principales préoccupations concernent la réglementation, l'accès universel, les technologies et les applications. Les principaux éléments du projet sont les suivants: compréhension du contexte, mise au point de projets propres au contexte et mise en oeuvre. Les aspects essentiels du projet sont l'élaboration d'une enquête visant à rassembler des données socio-économiques utiles, le rassemblement et l'analyse de données et la formulation et mise en oeuvre d'une stratégie fondée sur les résultats de l'analyse. Parmi les données recueillies on peut citer celles concernant: le nombre de villages, la population, les sources de revenu ainsi que l'accès aux services publics tels que l'approvisionnement en eau.

Le projet vise à assurer des synergies avec d'autres programmes afin d'éviter les doubles emplois et de multiplier les avantages potentiels. Ce projet est également considéré comme susceptible d'aider les pays à confronter leurs connaissances et leur expérience.

3.3 Barbara Wilson de l'Unité du développement des ressources humaines de l'UIT/BDT a parlé de la mise en place de modules de formation respectueux du principe d'égalité entre les sexes en vue de l'élaboration de la réglementation des télécommunications. Ces modules ont été demandés par le Groupe de travail sur les questions de genre à la fin de sa réunion de 2002. Ce projet exigeait la collaboration de trois unités au sein du BDT: l'Unité de la parité hommes/femmes, celle du développement des ressources humaines et celle de la réforme de la réglementation. Chaque module est conçu pour être mis en oeuvre séparément ou bien être intégré dans d'autres modules sur les politiques et la réglementation.

Il existe huit modules portant sur les sujets suivants: introduction à la réglementation, introduction à l'accès, introduction à la délivrance de licences, interconnexion, tarifs, politique en matière de concurrence, gestion des changements stratégiques et ressources humaines. Un manuel a été mis au point pour les animateurs et un autre pour les participants. Ce dernier contient des études de cas.

3.4 Vera Zanetti du Bureau régional pour les Amériques de l'UIT/BDT a commencé sa présentation en replaçant dans leur contexte historique les difficultés rencontrées par les femmes dans la région des Amériques et les possibilités qui s'offrent à elles. Elle a pris note des progrès réalisés à ce jour et s'est livrée à une réflexion sur les possibilités d'avenir. Elle a fait valoir que les pays de "la région des Amériques ont encore besoin d'améliorer la qualité de l'éducation (dans le cadre de politiques visant à réduire les taux d'abandon et de redoublement), d'éliminer la segmentation professionnelle et de renforcer l'accès à l'enseignement supérieur, aux nouvelles technologies, à la science et à la recherche". D'autre part, "la répartition inégale du pouvoir" et les obstacles que rencontrent les femmes pour avoir une "participation active à la prise de décisions dans leur famille, leur communauté et la société" limite leurs "capacités d'exercer leurs droits et leur citoyenneté et est directement liée à l'absence de protection et de sécurité sociale pour les femmes".

Ces dernières années, les gouvernements ont adopté des règles et des réglementations et institué des mécanismes pour mieux répondre aux besoins des femmes et améliorer le bien-être tant des femmes que des hommes. En juin 2004, l'UIT a participé à la neuvième session de la Conférence régionale sur les femmes en Amérique latine et dans les Caraïbes organisée par la CEPALC. En marge de cette réunion, l'UIT a organisé une rencontre sur les questions de genre et les technologies. Y a été soulignée l'importance de la parité entre les sexes face aux TIC. Mme Zanetti a indiqué que la principale difficulté pour que les questions de genre soient prises en compte dans l'établissement des politiques dans la région tient à ce que les décideurs "doivent comprendre le potentiel qu'offrent les TIC dans le cadre des réformes de l'Etat et des réformes de l'administration menées dans toute la région".

Les présentations ont été suivies d'un échange animé de questions et réponses de la part des délégués et des intervenants.

4 Sommet mondial sur la société de l'information: résultats et la phase de Tunis

Cette séance a été animée par **M. Ntoko, de l'Unité des e-stratégies de l'UIT/BDT.**

4.1 M. Pierre Gagné, ancien Directeur exécutif du SMSI, a relevé que plus de 11 000 personnes représentant les gouvernements, les organisations internationales, le secteur privé et la société civile ont participé à la première phase du SMSI. La Déclaration de principes adoptée fait ressortir plusieurs points importants, notamment la coopération et le partenariat entre les parties intéressées, l'importance de l'infrastructure, l'accès à l'information et à la connaissance, le renforcement des capacités et l'établissement de la confiance à l'égard des TIC et la sécurité d'utilisation de ces technologies. Il a noté qu'il existe de grandes synergies entre le pacte de solidarité numérique du SMSI et les programmes de l'UIT.

4.2 Eva Rathgeber de l'Université d'Ottawa/Université de Carleton a lu l'exposé de Gillian Marcelle sur "les femmes et le programme des TIC: rôle des partenariats". Le groupe de réflexion sur les questions de genre du SMSI donne les moyens financiers et techniques d'appuyer les efforts nationaux et régionaux tendant à faire connaître le Sommet et à améliorer la participation efficace des défenseurs de la parité hommes/femmes aux travaux préparatoires menés au niveau national et régional.

Mme Rathgeber a relevé qu'une des réussites du Groupe de réflexion était les dossiers de pression qui ont servi à influencer sur la Déclaration et sur le Plan d'action. Par exemple, des appels ont été lancés pour supprimer les obstacles qui empêchent l'accès des femmes à l'éducation et à la formation aux TIC; on a élaboré des indicateurs sexospécifiques sur l'utilisation des TIC et les besoins dans ce domaine et on a déterminé des indicateurs de résultats mesurables permettant d'évaluer l'effet des projets TIC financés sur la vie des femmes et des filles et l'intégration du principe d'égalité dans les politiques et les programmes nationaux et régionaux appropriés.

Les présentations ont été suivies d'un échange animé de questions et de réponses de la part des délégués et des intervenants.

5 Rapports des Commissions de programme sur les activités menées depuis la deuxième réunion du Groupe de travail sur les questions de genre

Les Présidents, Rapporteurs et Membres de toutes les Commissions de programme ont échangé de courtes informations sur leurs activités, leurs réalisations et les difficultés rencontrées.

6 Conférence mondiale de développement des télécommunications de 2006: intérêt pour le WGGI

M. Pape-Gorgui Touré du Département des politiques, des stratégies et du financement de l'UIT/BDT a souligné l'importance de cette prochaine conférence pour le travail du Groupe et a indiqué plusieurs mesures à prendre. Il a noté que les conclusions de la CMDT-06 permettront de donner au BDT les moyens d'établir et de mettre en oeuvre son plan quadriennal. M. Touré a noté que la CMDT saura appliquer le principe de l'équité entre les sexes dans la mesure où le plan opérationnel reposera sur des objectifs concrets qui permettent d'établir des priorités entre les réalités vécues par les femmes et les hommes. Il faut pour cela une participation active des femmes pendant et avant la Conférence. Aussi les réunions préparatoires régionales sont-elles d'une importance critique.

M. Touré a relevé qu'à ce jour beaucoup a été fait au niveau de l'UIT sur les questions de genre. La direction est également très sensibilisée à cette question. Toutefois, il reste encore beaucoup de travail à faire. M. Touré a souligné qu'une prise en compte rapide des questions de genre dans la préparation de la Conférence s'impose. Il a recommandé une approche hybride qui donne la priorité aux obligations de service universel pour donner une base solide au processus.

7 Rapports des Commissions de programme

Le Président de chaque Commission de programme a fait rapport au BDT sur les recommandations de la Commission (voir l'Annexe).

8 Séance de formation du WGGI consacrée à la planification stratégique

Les délégués ont discuté de la composition du Comité de direction et ont décidé qu'elle serait la suivante: 1 Président, 5 Vice-Présidents, 6 Présidents de Commission de programme, 6 Rapporteurs et 1 Secrétaire.

Une question a été soulevée par un délégué au sujet du statut du "plan en matière d'égalité entre les femmes et les hommes" dont il est question dans la Résolution 70 (Rév. Marrakech, 2002) sur l'intégration du principe d'égalité entre les hommes et les femmes à l'UIT. Les délégués ont recommandé que le Bureau du Secrétaire général donne suite à la Résolution 70. D'autre part, des actions stratégiques devraient être prévues pour qu'il soit tenu compte des questions de genre dans les travaux préparatoires de la CMDT et qu'une participation active soit assurée pendant la Conférence. Finalement, il a été recommandé de tenir une séance séparée sur les questions de genre pendant les réunions régionales.

9 Discours de clôture

M. Hamadoun I. Touré, Directeur du BDT, a clos la réunion en félicitant les délégués des bons résultats obtenus pendant cette réunion. Il a noté que l'accent qu'ils ont mis sur les enseignements à tirer des exemples de meilleures pratiques, les conclusions des réunions des Commissions de programme et leur "détermination à poursuivre l'objectif que constitue l'égalité entre les hommes et les femmes continueront de favoriser un changement qui ira au-delà du secteur des TIC". Il a repris la conclusion des participants selon laquelle beaucoup reste à faire et a encouragé les délégués à poursuivre leurs activités de promotion à tous les niveaux afin que "les politiques aboutissent à l'élaboration et à la mise en oeuvre de projets sensibles aux questions de genre".

M. Touré a noté qu'avec les Etats Membres, le secteur privé et d'autres parties prenantes, l'UIT s'efforce de déterminer les besoins et les priorités des différentes communautés dans le monde entier ainsi que les difficultés qu'elles rencontrent. Il a pris acte du travail fourni par le Groupe de travail sur les questions de genre dans le cadre de ce processus. Finalement il s'est engagé, en tant que haut fonctionnaire, à collaborer avec le Groupe pour réduire la fracture numérique entre les hommes et les femmes.

ANNEXES

Annexe 1: Ordre du jour

Annexe 2: Programme

Annexe 3: Liste des documents

Annexe 4: Rapport de la Commission de Programme 1

Annexe 5: Rapport de la Commission de Programme 2

Annexe 6: Rapport de la Commission de Programme 3

Annexe 7: Rapport de la Commission de Programme 4

Annexe 8: Rapport de la Commission de Programme 5

Annexe 9: Rapport de la Commission de Programme 6

Annexe 10: Liste des participants



UNION INTERNATIONALE DES TÉLÉCOMMUNICATIONS

Bureau de Développement des Télécommunications (BDT)

**Troisième réunion du Groupe de travail
sur les questions de genre
Genève, 30 juin - 2 juillet 2004**

**Document WGGI-3/1-F
Juin 2004
Original: anglais**

Point 2 de l'ordre du jour

ORDRE DU JOUR

- 1 Ouverture de la réunion
- 2 Adoption de l'ordre du jour
- 3 Examen des meilleures pratiques
- 4 Intégration du principe d'égalité entre les femmes et les hommes et activités du BDT
- 5 Réunions à l'échelle mondiale sur les télécommunications et le développement: Intérêt du SMSI et de la CMDT pour le WWGI
- 6 Réunions des Commissions de programme
- 7 Séance de formation consacrée à la planification stratégique
- 8 Clôture de la réunion



Bureau de Développement des Télécommunications (BDT)

**Troisième réunion du Groupe de travail
sur les questions de genre
Genève, 30 juin - 2 juillet 2004**

**Document WGGI-3/2-F
Juin 2004
Original: anglais**

Point 2 de l'ordre du jour

PROJET DE PROGRAMME

Salle de conférence C, 2ème sous-sol

MERCREDI 30 JUIN 2004		
HORAIRES	ACTIVITÉS	DOCUMENTS
8 h 30	Enregistrement des délégués	
9 h 30	<i>Déclaration liminaire</i> Pierre Gagné Adjoint au Directeur du BDT <i>Remarques liminaires</i> Natasa Gospic Présidente du WGGI <i>Adoption de l'ordre du jour</i>	3/1
10 h 00	<i>Meilleures pratiques</i> <ul style="list-style-type: none">• <u>Initiative e-Village</u> Deema Bibi Directeur de projet sur les TIC UNIFEM, Jordanie• <u>Les femmes africaines s'organisent pour les TIC</u> Patience Félicité Eboumbou Attaché Ministère des postes et télécommunications Cameroun	3/4 3/5-3/19
10 h 30	PAUSE-CAFÉ	

10 h 45	<p><i>Meilleures pratiques</i></p> <ul style="list-style-type: none"> • <u>Projets sur les questions de genre et les TIC pour l'égalité des chances en Serbie-et-Monténégro - Les enseignements tirés</u> Divna Vuckovic Directeur, Ericsson D.O.O. Serbie-et-Monténégro • <u>Stratégies d'intégration du principe de l'égalité entre les hommes et les femmes au Brésil</u> Sergio Mindlin Président, Fundacao Telefonica Brésil 	3/6 3/7
12 h 30	DÉJEUNER	
14 H 30	<p><i>Intégration du principe de l'égalité entre les femmes et les hommes dans les activités du BDT</i></p> <ul style="list-style-type: none"> • <u>Vers une société de l'information plus équitable: comment et pourquoi intégrer le principe de l'égalité entre les hommes et les femmes</u> Savitri Bisnath Chef, Unité de la jeunesse et de la parité hommes-femmes BDT • <u>Elaboration de stratégies nationales d'accès aux zones rurales et éloignées</u> Honoré Vignon Chef, Unité de l'accès universel et des communications rurales BDT • <u>Modules de formation sur les questions de genre pour la réglementation des télécommunications</u> Barbara Wilson Responsable du développement des ressources humaines BDT • <u>Questions de genre et les TIC dans la Région Amériques: Défis et opportunités</u> Vera Zanetti Administrateur de projet Bureau régional des Amériques UIT Brésil 	3/8-3/9-3/10 3/11 3/12 3/13 3/14
16 h 15	PAUSE-CAFÉ	
16 h 30	<p><i>Sommet mondial sur la société de l'information: Résultats et la phase de Tunis</i></p> <p>Pierre Gagné Directeur exécutif de la première phase du Sommet</p> <p>Lettie Tembo Longwe Groupe de réflexion du SMSI sur les questions de genre</p>	

JEUDI 1ER JUILLET 2004		
HORAIRES	ACTIVITÉS	DOCUMENTS
9 h 30	<i>Rapports des Commissions de programme</i>	
11 h 00	PAUSE-CAFÉ	
11 h 15	<i>Conférence mondiale de développement des télécommunications de 2006: Intérêt pour le WGGI</i> Pape-Gorgui Touré Chef, Département des politiques, des stratégies et du financement BDT	3/15-3/16-3/17-3/18
12 h 30	DÉJEUNER	
14 h 30	<i>Réunions des différentes Commissions de programme</i>	
	Commission de Programme 1: <u>Réforme de la réglementation</u> Salle T.103 (Tour, 1er étage)	3/20-3/21-3/22-3/23-3/24-3/27-3/28
	Commission de Programme 2: <u>Technologies et développement des réseaux de télécommunication/TIC</u> Salle T.101 (Tour, 1er étage)*	3/20-3/21-3/22-3/23-3/24-3/27-3/28
	Commission de Programme 3: <u>Cyberstratégies et cyberservices/applications</u> Salle de conférence C	3/20-3/21-3/22-3/23-3/24-3/27-3/28
	Commission de Programme 4: <u>Questions économiques et financières, y compris les coûts et les tarifs</u> Salle T.101 (Tour, 1er étage)*	3/20-3/21-3/22-3/23-3/24-3/27-3/28
	Commission de Programme 5: <u>Renforcement des capacités humaines</u> Salle F (Varembé, 4ème étage)	3/20-3/21-3/22-3/23-3/24-3/27-3/28

* Les Commissions de Programmes 2 et 4 se réuniront conjointement.

VENDREDI 2 JUILLET 2004		
HORAIRES	ACTIVITÉS	DOCUMENTS
9 h 30	Commission de Programme 6: <u>Partenariats, diffusion de l'information et communications</u> Salle de conférences C	3/20-3/21-3/22- 3/23-3/24-3/27- 3/28
10 h 30	PAUSE-CAFÉ	
10 h 45	Elaboration des rapports	
12 h 30	DÉJEUNER	
14 h 30	<i>Rapports des Commissions de programme</i>	
15 h 30	PAUSE-CAFÉ	
15 H 45	<i>Séance de formation du WGGI consacrée à la planification stratégique</i> <ul style="list-style-type: none"> • Membres du WGGI • Membres de la Commission de direction • Plan stratégique pour 2004-2005 • Mobilisation de ressources 	3/20-3/21
17 h 00	<i>Discours de clôture</i> Hamadoun I. Touré Directeur du BDT	



Bureau de Développement des Télécommunications (BDT)

**Troisième réunion du Groupe de travail
sur les questions de genre
Genève, 30 juin - 2 juillet 2004**

**Document WGGI-3/2-F
Juin 2004
Original: anglais**

Point 2 de l'ordre du jour

LISTE DES DOCUMENTS

Document	Titre des documents	Langue
	Structure de la réunion (Point 2 de l'ordre du jour)	
3/1	• Ordre du jour	E/F/S
3/2	• Programme	E/F/S
3/3	• Liste des documents	E/F/S
	Examen des meilleures pratiques (Point 3 de l'ordre du jour)	
3/4	• Initiative e-Village par Mme Deema Bibi Directeur de projet sur les TIC UNIFEM, Jordanie	E/F/S
3/5	• PAWOTI (Pan-African Association on Women in Telecommunications and Information), par Mme Patience F. Eboumbou Ministère des Postes et Télécommunications, Cameroun	E/F/S
3/19	• MARKETAFIC, "Portail commercial pour la femme africaine" par Mme Patience F. Eboumbou Ministère des Postes et Télécommunications, Cameroun	E/F/S
3/6	• L'expérience de la Serbie-et-Monténégro relative aux questions de genre liées aux projets de TIC conçus pour promouvoir l'égalité des chances par Mme Divna Vuckovic Directeur, Ericsson D.O.O. Serbie-et-Monténégro	E/F/S
3/7	• Telecom Itália – Latin America presentation, par M. NACIF Jeferson	E
	• Intégration du principe d'égalité entre les femmes et les hommes et activités du BDT (Point 4 de l'ordre du jour)	
3/8	• Neuvieme Réunion du Groupe consultatif pour le développement des télécommunications (GCDT)	E/F/S

Document	Titre des documents	Langue
3/9	<ul style="list-style-type: none"> Forum on ICTs & Gender: Optimising Opportunities Kuala Lumpur, Malaisie, 20-23 août 2003 - "Declaration & Recommendations" 	E
3/10	<ul style="list-style-type: none"> Symposium Régional Arabe sur la Femme et les Technologies de l'Information et de la Communication <i>Le Caire – Egypte 17-19 décembre 2003</i> "Recommandations" 	E/F
3/11	<ul style="list-style-type: none"> Towards a more equitable information society: how and why of gender mainstreaming, par Mme Savitri Bisnath, Unité de la jeunesse et de la parité hommes/femmes, BDT 	E
3/12	<ul style="list-style-type: none"> Développement de stratégies nationales pour le raccordement des zones rurales et isolées par M. H. Vignon Chef, Unité de l'accès universel et des communications rurales, BDT 	E/F
3/13	<ul style="list-style-type: none"> Modules de formation à l'intégration du principe de l'égalité entre hommes et femmes dans la politique des télécommunications Mme Barabara Wison, Unité du développement des ressources humaines, BDT 	E/F/S
3/14	<ul style="list-style-type: none"> Difficultés rencontrées par les femmes et possibilités que leur offrent les technologies de l'information et de la communication dans la Région Amériques Par Mme Vera Zanetti Administratrice de projet, Bureau régional de l'UIT pour la région Amériques, Brésil 	E/F/S
	<p>Réunions à l'échelle mondiale sur les télécommunications et le développement: Intérêt du SMSI et de la CMDT pour le WWGI (Point 5 de l'ordre du jour)</p>	
3/15	<ul style="list-style-type: none"> Résolution 70 (Rév. Marrakech, 2002) Intégration du principe de l'égalité entre les femmes et les hommes à l'UIT 	E/F/S
3/16	<ul style="list-style-type: none"> CMDT-02 résolution 44 Intégration du principe de l'égalité entre les femmes et les hommes dans les programmes de l'UIT-D 	E/F/S
3/17	<ul style="list-style-type: none"> Déclaration de principes du SMSI 	E/F/S
3/18	<ul style="list-style-type: none"> Plan d'action du SMSI 	E/F/S
3/29	<ul style="list-style-type: none"> WTDC-06 and Gender perspective 	E
3/30	<ul style="list-style-type: none"> WSIS Follow-up – Building the Information Society: A Global Challenge in the new Millennium, par M. Pierre Gagné, Directeur exécutif de la première phase du Sommet 	E

Document	Titre des documents	Langue
	<p>Réunions des Commissions de programme (Point 6 de l'ordre du jour)</p>	
3/20	<ul style="list-style-type: none"> Lignes directrices pour les activités intersessions 	E/F
3/21	<ul style="list-style-type: none"> Devoirs/Responsabilités des membres du Comité de direction du Groupe de travail sur les questions de genre 	E/F/S
3/22	<ul style="list-style-type: none"> Promotion de la femme en matière des TIC : Actions concrètes par Mme Zidonie Gifutenge, TELECEL, Burundi 	F
3/23	<ul style="list-style-type: none"> Publication du Livre intitulé "Womanager and ICT implication" (Dirigeantes d'entreprises et incidences des technologies de l'information et de la communication) par Mme Narine Abazian, Armentel, et Melissa Saadoun, Institut Inédit, Paris 	E/F/S
3/24	<ul style="list-style-type: none"> Création de cybercentres communautaires féminins au Bénin, par Mme Ayélé Chantal Affo, OPT, Bénin 	F
3/27	<ul style="list-style-type: none"> Action Plan regarding the Training Programme for ensure equal chances between woman and man, Ministry of Communications and Information Technology, Roumanie 	E
3/28	<ul style="list-style-type: none"> Making the vision of Digital Equality into Reality, Ministry of Gender Equality of République de Corée 	E
	<p>Autres documents</p>	
3/25	<ul style="list-style-type: none"> Rapport de la IANWGE, 23-26 February 2004 	E
3/26	<ul style="list-style-type: none"> 48th Session de la Commission de la condition de la femme, mars 2003 - Résumé 	E

RAPPORTS DES COMMISSIONS DE PROGRAMME

COMMISSION DE PROGRAMME 1

Réforme de la réglementation

Présidente: Mme Blanca Gonzalez (Espagne)

Rapporteur: Mme Hilde Ognedal (Norvège)

Participants: Maja Sukalo (Bosnie-Herzégovine), Hassane Makki (Suisse), Fortuna Mdachi (Tanzanie), Isabel Lopes Fernandes (Guinée-Bissau), Suzan Schorr (UIT/BDT), Jacqueline Ineza (Angola), Amelia Alves (Brésil), Clemilton Saraiva (Brésil)

1 Nomination de la Présidente et du Rapporteur

Les participants ont été informés que Mme Mercy Wanju (Kenya) n'avait pas pu participer à la réunion ni donc la présider en raison d'autres engagements. En son absence, Mme Blanca Gonzalez a été nommée Présidente du Programme. Mme Hilde Ognedal a été nommée Rapporteur.

2 Nomination du représentant de la Commission auprès de la Commission de Programme 6

La Commission a nommé M. Hassane Makki (Suisse) représentant auprès de la Commission de Programme 6.

3 Résumé des discussions

La Commission a débattu deux grands sujets, d'une part les réunions préparatoires régionales prévues (RPR) en 2005 et la Conférence mondiale de développement des télécommunications (CMDT) qui doit se tenir à Doha (Qatar), en mars 2006, d'autre part la Déclaration de principes et le Plan d'action du Sommet mondial sur la société de l'information (SMSI).

3.1 Les RPR et la CMDT

La Commission a examiné le projet de structure de la CMDT et a recommandé de créer un groupe ad hoc sur les questions de genre au sein de la Commission de Programme 3 qui soit chargé de faire prendre en compte le principe de l'équité entre hommes et femmes dans le Programme 1 (Questions politiques et réglementaires) et 6 (Statistiques et indicateurs des télécommunications, TIC comprises) du projet d'ordre du jour de la CMDT. Il a également été décidé de créer un groupe sur les questions de genre au sein des RPR pour traiter des questions de genre à l'échelle régionale. Il a été décidé d'adresser ces propositions à la Commission de Programme 6.

S'agissant de sa contribution à la CMDT et aux RPR, la Commission a décidé de communiquer à ses membres le Document 31 émanant du Colloque mondial des régulateurs qui s'est tenu à Genève (Suisse) les 8 et 9 décembre 2003, document intitulé: Lignes directrices concernant les meilleures pratiques de réglementation pour l'accès universel. Il a été proposé que les membres fassent connaître leurs commentaires. Par ailleurs un projet de document devrait être prêt au début de 2005. Une conférence virtuelle devrait ensuite être prévue pour se prononcer sur le projet de document qui sera adressé aux RPR des régions d'Afrique, des Amériques et d'Europe et de la CEI. A sa quatrième réunion, le Groupe de travail sur les questions de genre examinera les observations adressées par les RPR et se prononcera sur le document final à envoyer à la CMDT pour examen dans le cadre des Programmes 2 et 6 de la Commission 3.

Le document devrait porter sur les questions suivantes:

- a) Encourager la création de points d'accès communautaires avec la participation de groupes de femmes.
- b) Cadre juridique de l'accès universel.
- c) Réglementation encourageant les mesures qui favorisent l'égalité entre les sexes.
- d) Obtenir des statistiques sur la participation hommes/femmes au secteur des communications.
- e) Renforcer les relations entre des groupes de femmes et d'autres parties concernées dans le secteur.

3.2 SMSI, phase de Tunis

Conformément à la Déclaration de principes qui a été adoptée par les Etats Membres au SMSI, à Genève, en 2003, les régulateurs et les autres instances concernées du secteur des communications doivent prendre des mesures concrètes pour favoriser l'égalité entre les sexes. Le paragraphe 10 de la Déclaration de principes prévoit qu'il faut faire de la fracture numérique une occasion numérique pour tous, ce qui implique l'accès aux communications tant pour les hommes que pour les femmes. Pour ce faire, il est vital d'assurer la coopération entre les partenaires publics et privés afin de mettre en place des points d'accès communautaires. Il est proposé de traiter les questions suivantes:

- a) Promouvoir des points d'accès communautaires qui encouragent la participation des femmes.
- b) Instaurer des programmes particuliers pour les groupes marginalisés compte tenu de leur rôle dans la société, par exemple les femmes au foyer.
- c) Récompenser les personnes et les entreprises qui appliquent les meilleures pratiques respectueuses de l'équité entre les sexes dans le secteur des communications.

4 Mesures prises par l'UIT

4.1 Ouverture de crédits budgétaires pour les activités promouvant l'égalité entre les hommes et les femmes

On a constaté que les activités qui ont été fixées par le Groupe de travail sur les questions de genre en 2003 n'ont pas été réalisées faute de fonds. Conformément aux engagements pris lors du SMSI, à Genève, en 2003, il faut que la CMDT et la Conférence de plénipotentiaires de l'UIT prévoient suffisamment de crédits pour mener à bien les activités favorables au respect de l'égalité entre hommes et femmes.

4.2 Unité de la jeunesse et de la parité hommes/femmes

La Commission a décidé de demander à l'Unité de la jeunesse et de la parité hommes/femmes de fournir les informations pertinentes concernant les statistiques émanant des Etats Membres sur les questions de genre.

COMMISSION DE PROGRAMME 2

Technologies et développement des réseaux de télécommunication/TIC

Présidente: Mme Aminata Ake (Côte d'Ivoire)

Rapporteurs: Mmes Andrea Grippa (Brésil) et Divna Vuckovic (Serbie-et-Monténégro)

Participants: Natasa Gospic (Telekom Srpske), Cherifa Khalfaoui (BDT/UIT),
Elisabeth Mendy-Johnson (Gambie), Ali Soumaila (Niger)

Résumé des discussions:

- La Commission a élu Mme Aminata Ake à sa présidence, Mme Divna Vuckovic au poste de Rapporteur et Mme Andrea Grippa au poste de corapporteur.
- La Commission a examiné les rôles et les responsabilités de la Commission de Programme 2 du WGGI et le rapport qui existe avec le Programme 2 du BDT. Une interaction active avec le Coordonnateur du BDT est essentielle si l'on veut assurer la corrélation entre le Programme 2 et les activités de la Commission de Programme 2.
- Le Coordonnateur du Programme 2 du BDT assistera aux réunions de la Commission de Programme 2.
- Obligation de service universel et technologies applicables au service universel susceptibles de promouvoir l'intégration des femmes dans la société de l'information.
- Enquête sur les questions de genre et statistiques ventilées par sexe depuis 4 ans qui devront être présentées à la RPR.
- Utilisation des TIC pour la création d'emplois.
- Méthodes à suivre pour augmenter le nombre de femmes intervenant dans le secteur des télécommunications et des TIC.

Activités proposées pendant l'intersession (2004/2005)

Description de l'activité, durée

- La CP 2 du WGGI et le Programme 2 du BDT (activités communes):
Permettre une interaction active avec le Coordonnateur du BDT pour assurer la corrélation entre le Programme 2 et les activités de la CP 2.
Le Coordonnateur du Programme 2 du BDT assistera aux réunions de la CP 2.
- Enquête sur les questions de genre (activités communes):
Préparer l'enquête sur les questions de genre reposant sur le questionnaire sur les politiques et les pratiques de parité hommes/femmes couvrant les 4 dernières années et l'adresser en tant que contribution à la réunion préparatoire régionale de la CMDT.
Informar les membres du WGGI de la liste des personnes à contacter pour la distribution du questionnaire de sorte que chaque membre puisse remplir correctement le questionnaire.
- Obtention d'un meilleur équilibre entre les sexes dans les réunions des Secteurs de l'UIT:
Préparer la contribution destinée à l'Assemblée mondiale de normalisation des télécommunications d'octobre 2004 concernant les activités visant à permettre aux femmes de participer davantage, avec des responsabilités de premier plan, au processus de la normalisation des télécommunications.

Préparer des données statistiques sur la participation des femmes et des hommes aux réunions de l'UIT.

- Activités pour les RPR (activités communes):

Pendant le processus régional de préparation, le représentant de l'Unité de la parité hommes/femmes doit veiller à ce que les questions concernant les nouvelles technologies tiennent compte du principe de l'égalité hommes-femmes.

Une séance consacrée aux questions de genre doit être organisée pendant les réunions préparatoires régionales pour la CMDT.

- Renforcer la compétence technique des femmes dans le secteur des télécommunications et des TIC:

Organiser dans le cadre du Plan d'action d'Istanbul (Programme 2), des ateliers régionaux pour les femmes sur les nouvelles technologies et les nouvelles applications.

Mise en place de réseaux sous-régionaux pour l'échange d'informations techniques.

- Note de liaison de la CP 2 à la Commission d'études 2 du BDT:

Pour informer le WGGI sur les activités d'intégration du principe d'égalité hommes-femmes relevant des questions de la Commission d'études 2 susceptibles de concerner les travaux de la CP 2 du WGGI.

COMMISSION DE PROGRAMME 3

Cyberstratégies et cyberservices/cyberapplications

Le plan de travail de la Commission de Programme 3 a suivi 3 étapes:

Présidente: Mme Eva Rathgeber (Canada)

Rapporteurs: Mme Affo A. Chantal (Bénin) et Mme Rim Belhaj (Tunisie)

Participants: Madalina Adam (Roumanie), Amani Sabri Amin (Egypte), Mavic Cabera-Balleza (Philippines), Dagan Daoued (Djibouti), Patience Eboumbou (Cameroun), Ali Soumaila Foureratou (Niger), Guiguemde Germaine (Burkina Faso), Abebou Mammo (Ethiopie), Nketsi Markheva (Lesotho), Jeferson Fred Nacif (Brésil), Amel Ouertatani (Tunisie et Représentante auprès du Programme 6), Bonkougou Rakiéta (Burkina Faso), Thiombiano Marie Theophile (Burkina Faso), Waklatsi-William (Togo)

Débat

Tout d'abord, le groupe a souligné le besoin de se montrer pragmatique, efficace et d'avoir une vision claire et concrète qui aide à mener les travaux en cours en vue des réunions préparatoires régionales qui seront examinés par la CMDT. Dans ce sens, chaque gouvernement et chaque ONG, en fonction de leurs besoins particuliers, doivent se livrer à des travaux préparatoires sérieux. Il convient de bien définir et centraliser les contributions aux projets nationaux dans l'organisme compétent de chaque Etat pour faciliter leur acceptation. Puis, le groupe a noté que la définition de l'accès universel doit prendre en compte les questions de genre. En effet, il ressort des études sur les questions de genre que les hommes et les femmes ont des besoins différents. Finalement, les membres ont déterminé les besoins dans différents domaines dans toutes les régions (se reporter au tableau en Annexe). On peut dégager de cette liste très complète des besoins, cinq priorités communes à toutes les régions:

- Accessibilité économique
- Formation
- Contenu
- Langue locale
- Accès

Ces cinq éléments aboutissent aux recommandations suivantes.

Recommandations

On a formulé les recommandations suivantes en tenant compte du fait que le WGGI a un rôle consultatif et non pas d'exécution.

- Elaborer des projets qui tiennent compte des cinq domaines prioritaires communs à toutes les régions.
- L'appui du BDT pourrait prendre la forme d'études et de recherches qui permettent aux Etats de s'équiper à des prix raisonnables. Par exemple SIMPUTER.
- Le Gouvernement doit supprimer les taxes afin de permettre l'accès à des ordinateurs à bas prix.

- Les échanges entre le BDT et l'organisme concerné au sein de chaque gouvernement permettront de traiter des questions d'analphabétisme dans chaque pays afin de renforcer les programmes en langue locale et leur contenu.
- Fournir aux femmes la possibilité d'élaborer un contenu utile dans leurs langues locales, par exemple, sur la nutrition, la santé des enfants, l'agriculture.
- Une formation pourrait être dispensée de manière informelle (par les jeunes aux personnes âgées) et de manière institutionnelle (par des structures organisées à l'ensemble de la population, par exemple des ONG).
- Dispenser des formations concernant la création d'emplois.
- Dispenser des formations concernant la création des entreprises et la mise en valeur des compétences d'entrepreneurs.
- Intégrer de nouvelles technologies dans celles qui existent déjà, notamment la radio, la télévision et même les techniques traditionnelles telles que le théâtre et les contes.
- Prendre en compte la contrainte culturelle qui fait qu'il est difficile aux femmes de participer et mettre au point des moyens appropriés pour surmonter ces contraintes, par exemple des télécentres réservés aux femmes.

COMMISSION DE PROGRAMME 4

Questions économiques et financières y compris les coûts et les tarifs

Présidente: Mme Narine Abazian (Arménie)

Rapporteur: Mme Chilao Mutesa (Zambie)

Participants: Keka Roy (Inde), Asta-Wabi Saibou (Cameroun), Fatima-Zahra Tahri (Maroc), Chantarinne Tith (Cambodge), Jennifer Young (Etats-Unis),

Questions étudiées

- Analyse des activités financières pour la période antérieure 2001-2003.
- Plan opérationnel du Secteur UIT-D, pour 2004-2007, Programme 4, Actions.
- Plan d'action du SMSI: objectifs nationaux.
- Résolution 1228 de la CMDT-06.

Activités proposées pendant l'intersession (2004-2005)

En vue de la phase 2 du SMSI, Tunis, 2005.

- Elaboration d'outils et appui financier avec intégration du principe d'égalité entre les sexes.

Synergies entre:

- le Plan d'action du SMSI (Point 8 - Elaboration de cyberstratégies nationales par tous les pays d'ici à 2005).
- Plan d'action de l'UIT-D (Programme 4 - Création d'outils et appui financier).
- Plan d'action du WGGI (Programme 4 - Création d'outils et appui financier avec intégration du principe d'égalité entre les sexes)

Elaboration d'outils avec intégration du principe d'égalité entre les sexes:

Analyse des outils et des modèles permettant de procéder à des prévisions économiques, à des simulations afin de prendre en compte les fractures existant entre les hommes et les femmes. Pour procéder à une analyse de sensibilité, sur la base d'informations ventilées par sexe, revenu, âge, lieu et autres facteurs pertinents.

Appui financier avec intégration du principe d'égalité entre les sexes:

Politique de développement de mécanismes d'appui financier en vue de l'élimination de la fracture entre les sexes en matière de TIC et pour assurer que la fourniture du service universel est assez large pour réduire cette fracture.

En vue de la Conférence mondiale de développement des télécommunications (CMDT-06)

- Préparation du plan stratégique en matière de parité hommes/femmes du WGGI pour 2006-2010 et son incorporation dans les conférences régionales de développement des télécommunications.

Participation à l'activité "Actualiser l'application du logiciel COSITU à l'élasticité de la demande et des prix":

- Déterminer une politique tarifaire adaptée aux utilisatrices en tenant compte de la contribution que les femmes apportent à l'économie nationale.

Nous devons participer aux activités de la Commission d'études 1 de l'UIT-D concernant les Questions 12/1 et 6/1 afin de contribuer aux éléments visant à l'intégration du principe de l'égalité entre les femmes et les hommes.

"L'intégration du principe de l'égalité entre les femmes et les hommes dans les Plans stratégique, opérationnel et budgétaire du BDT" (Résolution 44 de la CMDT-02) pour participer à l'activité du BDT: préparation, gestion et évaluation de la mise en oeuvre du plan opérationnel.

La Commission de programme a proposé que ces activités fassent l'objet d'un rapport trimestriel aux membres de la Commission de Programme 4 et au Comité de direction.

COMMISSION DE PROGRAMME 5

Renforcement des capacités

Les femmes de par leur solidarité active, leur courage dans le travail, leur intelligence, leur sens de l'initiative sont capables d'apporter un souffle nouveau dans les Technologies de l'Information et de la Communication.

Présidente: Mme Mint Sid Ahmed Ould Lab El Mounna (Mauritania)

Rapporteur: Mme Rabacorahimana, Madagascar

Participants: MADOLA, Larissa (Cameroun), Zidonie GIFUTENGE (Burundi), Fama Isaac MBAYE (Sénégal), Olga TCHERNEVA (Bulgarie), KOUADIO Chantal (Cameroun) Rekha CHIFUWE (Zambie), Mpho MOLETSANE (Botswana), Reginald THOMAS (Sierra Leone), Mico Patrick (Rwanda), Barbara Wilson, ITU

Les participants ont eu à réfléchir sur le renforcement des capacités humaines.

Après de longues discussions, les membres de la commission se sont appesantis sur les besoins pressants des pays en voie de développement pour renforcer leurs capacités humaines à savoir :

- Une Education (reconversion des mentalités à tous les niveaux)
- Une Formation (diplomante ou non et exploitation des Technologies de l'Information et de la Communication)
- Un Recyclage (renforcement des capacités administratives et techniques, stages, séminaires colloques)

En outre, les femmes demandent une politique de recrutement, de formation, de promotion professionnelle et sociale, bref de la gestion globale des ressources humaines qui respecte, scrupuleusement, le principe d'égalité entre les hommes et les femmes clairement énoncé dans les textes fondamentaux.

Les préoccupations des femmes travailleuses dans le secteur des télécommunications sont entre autres les pertes d'emploi (âge avancé, manque de plan de carrière, de formation) et malgré les efforts qu'elles fournissent pour relever les défis, elles sont cibles de plans sociaux lors des privatisations. C'est le cas dans certains pays représentés dans le groupe.

Donc, elles sollicitent une sensibilisation lors des conférences régionales pour les soutenir d'où une prise en charge de leurs revendications.

Les stratégies proposées sont entre autres, la formation à distance, l'implantation des cybercafés, l'accès universel, la création des projets de développement, l'amélioration des niveaux en mettant l'accent sur la formation professionnelle.

Comme autres doléances, les femmes souhaitent que les questions de genre soient prises en compte dans l'élaboration de l'ordre du jour des conférences de l'UIT.

Les questions de genre appellent de la part de chacun d'entre nous, une attitude de citoyen qui sera déterminante pour servir son propre pays, en contribuant à sa juste valeur à l'éclosion de nos populations.

COMMISSION DE PROGRAMME 6

Partenariats, diffusion de l'information et communications

Présidente: Mme Mavic Cabrera-Balleza (Philippines)

Rapporteurs: Mmes Nketsi Makheva (Lesotho) et Amel Ouertatani (Tunisie)

Participants: Narine Abazian (Arménie), Andrea Grippa (Brésil), Makki Hassane (Suisse), Larissa Madula (Cameroun), EL Moumna (Mauritanie), Chilao Mutesa (Zambie), Jeferson Nacif (Brésil), Susanne Omager (UNESCO), Divna Vuckovic (Serbie et Monténégro)

Discussion et Recommandations

Elaboration d'un plan stratégique pour le WGGI

Les CP 2, 3 et 6 recommandent de créer une base de données pour les femmes.

Les CP 1, 2 et 4 recommandent de procéder à une recherche de base sur l'utilisation des TIC par les femmes qui tienne compte des différences entre les pays développés, les pays en développement et les pays les moins avancés afin de pouvoir évaluer la nature et l'étendue de la fracture numérique.

Les CP 3 et 5 recommandent de faciliter l'accès à l'infrastructure, au contenu - langue - des TIC tout en assurant la diversité culturelle et en tenant compte des questions d'accessibilité économique et de tarifs.

La CP 5 recommande de mobiliser des ressources humaines, financières et matérielles pour mettre en oeuvre toutes les recommandations.

Les CP 1 et 2 recommandent la participation des femmes et l'intégration du principe d'égalité entre les femmes et les hommes dans les comités préparatoires régionaux afin d'influencer les décisions qui seront prises à la CMDT-06.

Créer un Comité ad hoc pour la CMDT.

LISTE DES PARTICIPANTS

LUZOLO INEZA Jacqueline
Instituto Angolano das Comunicações (INACOM)
Angola

Jacque@inacom.og.ao

AFFO Ayélé Chantal
Office des postes et télécommunications
Bénin

bclotaire@yahoo.fr

SUKALO Maja
Telekom Srpske
Bosnia and Herzegovina

m.sukalo@telecomsrpske.com

ALVES Amélia Regina
Agência Nacional de Telecomunicações (ANATEL)
Brazil

amelia@anatel.gov.br

GRIPPA Andrea
Agência Nacional de Telecomunicações (ANATEL)
Brazil

agrippa@anatel.gov.br

ZANETTI Vera
Bureau de développement des télécommunications
Brazil

vera.zanetti@ties.itu.int

ABAZIAN Narine
Armentel JV
Armenia

abazyan@armentel.com

GOSPIC Natasa
Telekom Srpske
Bosnia and Herzegovina

n.gospic@telecomsrpske.com

MOLETSANE Mpho Joy
Botswana Telecommunication Authority
Botswana

ramoeng@bta.org.bw

DOS SANTOS Clemilton
Agência Nacional de Telecomunicações (ANATEL)
Brazil

clemilton@anatel.gov.br

NACIF Jeferson
Telecom Italia S.p.A.
Brazil

jnacif@telecomitalia.com.br

TCHERNEVA Olga
Ministry of Transport and Communications
Bulgaria

otchernova@mtc.government.bg

BONKOUNGOU OUEDRAOGO Rakieta
Office National des Télécommunications - ONATEL
Burkina Faso

brakieta@netcourrier.com

GUIGUEMDE Marie Germaine
Office National des Télécommunications - ONATEL
Burkina Faso

guiguemde@hotmail.com

THIOMBIANO NÉE BAMBARA Marie-Théophile
Office National des Télécommunications - ONATEL
Burkina Faso

bambaratheo@yahoo.fr

GIFUTENGE Zidonie
TELECEL
Burundi

gifutenge@yahoo.fr

TITH Chantarinne
Ministry of Posts and Telecommunications
Cambodia

tarinne-mptc@camnet.com.kh

EBOUMBOU Patience Felicite
Ministry of Posts and Telecommunications
Cameroon

eboumbou@gcnet.cm

KOUADIO Chantal Barbare
Ministry of Posts and Telecommunications
Cameroon

madola.larissa@camnet.cm

MADOLA Larissa
Ministry of Posts and Telecommunications
Cameroon

madola.larissa@camnet.cm

SAIBOU Asta-Wabi
Ministère des Postes et Télécommunications
Cameroon

innawabi@yahoo.fr

RATHGEBER Eva
University of Ottawa/Carleton University
Canada

rpr@sympatico.ca

AKE Aminata
Agence des télécommunications de Côte d'Ivoire
(ATCI)
Côte d'Ivoire

aminake096@yahoo.fr

NKULU-MBAYO Marie-Claude
Office Congolais des Postes et Télécoms (OCPT)
Dem. Republic of the Congo

nmbayo2002@yahoo.fr

DAOUD OBSIEH Dagan
Djibouti Telecom S.A.
Djibouti

dagan.daoud@intnet.dj

AMIN Amany Sabry
National Telecommunication Institute (NTI)
Egypt

Bella1@link.net

MOORE Sylvia
European Agency for Reconstruction
France

ssindamanoy@aol.com

MENDY-JOHNSON Elizabeth
Gambia Telecommunications Company Ltd.
(GAMTEL)
Gambia

ejohns@gamtel.gm

ROY Keka
Bharat Sanchar Nigam Ltd. (BSNL)
India

roy_keka@yahoo.com

BIBI Deema
United Nations Development Fund for Women
Jordan

deema@unifem.org.jo

MORENO Carmen
INSTRAW-Nations Unies
Dominican Republic

cmoreno@un-instraw.org

MAMO WOLDMARIAM ABEBU MAMO
Ethiopian Telecommunication Corporation
Ethiopia

abeboum@yahoo.com

MASSIMA-LANDJI Jean-Jacques
Gabon Telecom
Gabon

mission.gabon@ties.itu.int

LOPEZ FERNANDES Isabel
Instituto das Comunicações da Guine-Bissau (ICGB)
Guinea-Bissau

icgb@mail.bissau.net

ORNAGER Susanne
UNESCO
India

s.ornager@unesco.org

JEONG Hyeseon
Ministry of Gender Equality
Korea (Rep. of)

jezebel@empal.com

LEE Kyung Eun
Ministry of Gender Equality
Korea (Rep. of)

kelee@yonsei.ac.kr

RABAKOHARIMANANA Simone
OMERT
Madagascar

OMERT@wanadoo.mg

AUBEELACK Premila
Ministry of Information Technology &
Telecommunications
Mauritius

paubeelack@mail.gov.mu

MINT SID AHMED OULD LAB EL MOUMNA
Société mauritanienne des télécommunications
(MAURITEL)
Mauritania

med.lemine@mauritel.mr

ORNELAS LOERA Karla Tatiana
Permanent Mission of Mexico
Mexico

mission.mexique@ties.itu.int

HAMAD ESPINOZA Sapjha
TELCOR
Nicaragua

relaciones-internacionales@telcor.gob.ni

MAKHERA Nketsi
Ministry of Communications, Science and
Technology
Lesotho

nketsi@ilesotho.com

AZLINA MUHD YASSIN
Ministry of Women, Family and Community and
Development
Malaysia

azlina@kpwk.gov.my

PERTAUB Nundini
Permanent Mission of Mauritius
Mauritius

mission.mauritius@ties.itu.int

MINT SID AHMED OULD LAB EL MOUMNA
Société mauritanienne des télécommunications
(MAURITEL)
Mauritania

med.lemine@mauritel.mr

TAHRI Fatima Zohra
Département de la poste, des télécommunications et
des technologies de l'information
Morocco

f.tahri@septi.gov.ma

ALI SOUMAILA Foureratou
Rayouwan-mata
Niger

rayouammata@yahoo.fr

OGNEDAL Hilde
Norwegian Post and Telecommunication Authority
(NPTA)
Norway

hilde.ognedal@npt.no

ADAM Madalina
Ministry for Communications and Information
Technology
Romania

madalina.adam@mcti.ro

MBAYE FAMA ISAAC
Société nationale des télécoms du Sénégal
(SONATEL)
Senegal

famaisaac.mbaye@alize.sn

THOMAS Reginald
Ministry of Transport and Communications
Sierra Leone

regintom@yahoo.com

GONZALEZ Blanca
Ministerio de Industria, Comercio y Turismo
Spain

blanca.gonzalez@setsi.mcyt.es

KISRAWI Nabil
Syrian Telecommunication Establishment
Switzerland

nabil.kisrawi@ties.itu.int

BALLEZA Maria Victoria
Isis International
Philippines

mavic.@isiswomen.org

MICHO NTUNGA Patrick
Ministère du genre et de la promotion de la femme
Rwanda

micoyaru@yahoo.fr

VUCKOVIC Divna
ERICSSON D.O.O.
Serbia and Montenegro

divna.vuckovic@ericsson.com

OYEGUN Ivie Irene
AISGWG
South Africa (Rep. of)

ioyegun@genderwsis.org

DUNETTE Roxanne
WORLDSPACE
Switzerland

rdunnette@worldspace.com

MAKKI Hassane
OFCOM (Office fédéral de la Communication)
Switzerland

hassane.makki@bakom.admin.ch

SCHUPPISSER Catherine
OFCOM (Office fédéral de la Communication)
Switzerland

ka.schuppisser@bakom.admin.ch

SICAT Marie
ECE - Economic Commission for Europe
Switzerland

marie.sicat@unece.org

RUMINSKA-ZIMNY Ewa
United Nations Economic Commission for Europe
Switzerland

ewa.zimny@unece.org

MDACHI Fortunata
Tanzania Communications Commission
Tanzania

mdachi@tcc.go.tz

WAKLATSI-WILLIAMS Georges Wallace
ASP AFRIQUE INTERNATIONALE
Togo

aspafriquetogo@hotmail.com

BELHAJ Rim
Iset'Com
Tunisia

Rym.belhaj@isetcom.rnu.tn

OUERTATANI Amel
Tunisie Télécom
Tunisia

a.ouertani@ttnet.tn

YOUNG Jennifer
US Mission
United States

youngjlz@state.gov

CHIFUWE Rekha
Zambia Telecommunications Company Ltd
Zambia

rchifuwe@zamtel.zm

MUTESA Chilao
Zambia Telecommunications Company Ltd
Zambia

cmutesa@zamtel.zm

TOURE Hamadoun I.
Membres élus
ITU

hamadoun.toure@itu.int

ARDITTO MELISSA
Bureau de développement des télécommunications
ITU

melissa.arditto@itu.int

BESNIER Jean-Yves
Bureau de développement des télécommunications
ITU

jean-yves.besnier@itu.int

BISNATH Savitri
Bureau de développement des télécommunications
ITU

savitri.bisnath@itu.int

BUSTOS-ILIESCU Roxana
Bureau de développement des télécommunications
ITU

roxana.bustos@itu.int

GAGNE Pierre
Bureau de développement des télécommunications
ITU

pierre.gagne@itu.int

KHALFAOUI Chérifa
Bureau de développement des télécommunications
ITU

cherifa.khalfaoui@itu.int

MAGISTRIS Nora
Bureau de développement des télécommunications
ITU

nora.magistris@itu.int

MPATWA Asenath
Bureau de développement des télécommunications
ITU

asenath.mpatwa@itu.int

NTOKO Alexander
Bureau de développement des télécommunications
ITU

alexander.ntoko@itu.int

PIETARILA Joonas
Bureau de développement des télécommunications
ITU

joona.pietarila@itu.int

PILERI Alessandra
Bureau de développement des télécommunications
ITU

alessandra.pileri@itu.int

PRADO VASQUEZ Carmen
Bureau de développement des télécommunications
ITU

carmen.prado@itu.int

STANKOVIC Nenad
Bureau de développement des télécommunications
ITU

nenad.stankovic@itu.int

TOURE Pape Gorgui
Bureau de développement des télécommunications
ITU

pape-gorgui.toure@itu.int

VIGNON Honoré
Bureau de développement des télécommunications
ITU

honore.vignon@itu.int

WILSON Barbara
Bureau de développement des télécommunications
ITU

barbara.wilson@itu.int